

verjetnost

Probabilitas, glaubwürdigkeit, bewärlichkeit.
verjézhnost, verjétnost, vjerlívost, vjérevréd-
nost, svíhhlívost, skafhlívost.

HIPOLIT: Dict. I , 508

verjiv

Vertraulichkeit.

perfratilitate dicere. gläubliche ding reden.
verline rinky goveriti.

HIPOLIT: Dict. I, 463

verljiv

Probabilis, glaublich, der warheit gleich. lobens-
werth. vjerliv, vjere vreden, verjeteu, ver-
jeteu risoniri enad. hvale vreden. darthun-
lich. iskafliiv isvijfliv: ali nar se more ská-
fati pishati. Versuchlich, erfahrlich. pokuskliv,
ali pokusliv, -iskuskliv: ali nar se more po-
núsiti, skúpsiti ali skúshati.

HIPOLIT: Dict. I, 508

verljiv

Opinabilis, glaublich. dofdévliu, verjéten,
vjére vréjden. vérliu, kar se fdý, ali lahkù
véruje. opinabilis conjectura. enu verlívu
dofdévajne.

verjivo
u

Probabiliter. Adv. glaublich. vjerljivo, vjerno
verjeto, vjere vredno. isvifljivo, is-
kafljivo.

HIPOLIT: Dict. I, 508

verljivost

Probabilitas, glaubwürdigkeit, bewärlichkeit.
verjézhnost, verjétnost, vjerlívost, vjérevréd-
nost, svíshlívost, skafhlívost.

vernik

Religionisgenos, glaubensgenos. navn vernik
Religionis, fidei focius.

HIPOLIT: Dict. II, 150

verník

Glaubensgenos.glyh vjérnik, enakovjérnik.
focius fidei, domesticus fidei.

HIPOLIT: Dict. II,

78

*vernik
verniki*

Decoquo,

Decoquere creditoribus. denen glaubigern das
ihrige verthuen. [vojim vjérnikom ali posso-
jauzom tu nyh sapráviti.

vernost

Fidelitas, Treue. verjstoba, vernost.

vernost

Veritas, waarheit. *risvina*, vernost.

HIPOLIT: Dict. I, 703

vernost

Profluvius,
profluvia fides. Vnbeständige Trez. éna
nestanovítna vérnost, ali fvejstóba.

vernost

Obtestor,

fidem alicuius obtestari. sich auf eines auf-
richtigkeit beruffen. se ne enéjga fvejstóbo
inu vjérnost fanésti, fapustíti.

vernost

Pollicitus, zugesagt. perrézhen, oblúblen. fi-
des pollicita. Zugesagte treu. oblúblena fvej-
stóba, vérnost.

vernost

Praefidium,
fides meum est praefidium. mein schuz ist mein
aufrichtigkeit. mója brámba je mója svejstóba,
inu vjérnost.

vernost

Pereo,

res et fides illi perýt. er hat alle ahtung
vnd den Credit verloren. on je vse prestimájne,
inu vérnost pogúbil.

2. PROBABILITAS,

verjēnost

vernost, preštimanie.

pačjivost, pozornost

100 vernost 1. die Gläubigkeit; die Aufmerksamkeit

Peet. preštimanie = preceniti, kelj; - itomati.

11p. - vjēnost = 1. Svejtočest, Svejstoba fides

- Savyplivost

- obšiba

Perec, nes et fides illi perijt. - er hat alle achtung und

den Credit verloren. on je vse prestižne, in
vemo, kaj pomeni. I 448

lat-slav. fides, ei 1. zaupanje, vera 2. postulat, vesela
vestnost: 3. verski, zanesljivost 4. pohvala, izpolnjenost
5. obžala, prisega, beseda 6. pomeč, vantra, zadržati

vernost

Sinceritas, reinigkeit, aufrichtigkeit. zhís-
tost, ťvejstòst, ali vjérnost, pravízhnost,
ťvejstóba. 1

vernost

Rogo,
rogare sacramento militem. den eid von den
kriegsleuthen nemmen. priségo te vérnosti
od tih fholnérjou vféti.

vernost

Demuto, verändern, verwechslen. ſpreminíti,
saméniati. demutare animum de fide. von
seiner treu ablassen. od ſvoje svejftóbe
ali vjérnofti neháti, jeníati, odftopíti.

vernost

Homagium, huldigungseid. éna oblúba, ali
priséga te podlóžnosti, inu vjérnosti.

HIPOLIT: Dict I ,270

vernost

Pondero,

fidem ex fortuna ponderare. eines aufrichtigen
Mit dem betlichen Vermögen nachschauen.

enějga vernost po povětrnim přemofhejme
přeffimati.

HIPOLIT: Dict. I, 482

vernost

Pendeo,

fides levi momento pendet. es ist bald vm den
Credit gethan. je hitru fa vérnost, fa favuplí-
vost djánu: credíth je ke, koker bi trenil.

vernost

Glauben halten. vernost derhátí, oblíbo
doštáti. fidem servare, praestare: fatis ~
facere promissis.

HIPOLIT: Dict. II, 78

vernost

Glaube nicht halten. vernost preloniti.
fidem datam frangere, violare, fallere.

HIPOLIT: Dict. II, 78

vernost

es ist weder Treu, nach glaub mehr. nej vezh
svejstóbe nikár vérnosti na svéjti.
fides Concidit.

vernost

Prius,

nihil prius fide. es ist nichts fürtrefflichers
als die treu. nizh nej léjpschiga koker ta vérnost.

vernost

Fueror,
fidem suam fueri: seinen credit und glauben
erhalten. svoj credit, inü vernost ob-
držati.

HIPOLIT: Dict. I, 687

vernost

Aufrichtigkeit. svejstúft, ali svejstóba, vjernoŝt,
brúmnoŝt, Poŝténie. sinceritas, fidelitas, Probi-
tas.

HIPOLIT: Dict. II,

vernosť

Redlichkeit, aufrichtigkeit. rišnosť, svedčivosť,
poštnosť, vjérnosť. Candor, sinceritas, integritas,
ingenuitas.

vernost

Glaub.vjéra, vérnost, svejstóba. fides, fidelitas.

HIPOLIT: Dict. II,

78

vernost

Waarheit, waarhaftigkeit. rišniza, rišničh-
noft, vjera, vjernoft. veritas, fides.

vernost

Tefsera, ein würffel. die losung im Krieg
das wort, die Trey. ein jedes Zeichen. en
búrfel. fnáminie na vójski, skus katéru se ti
fholnérji v' mej sábo posnávajo, ta befséjda,
ta vjérnost. túdi énu sléhernu fnáminie.

verojęcnost
" "

Credulitas, leichtglaubigkeit. verujęcnost,
lähka verjęcnost lakkovjęcnost.

HIPOLIT: Dict. I. (~~Prepis~~) 148

Verona

Verona. Verona.

HIPOLIT, Dict.:

Nomenclatura regionum,
populorum etc.

28

Verona

Verona, eine Stadt. Veróna, westl.

HIPOLIT, Dict.:
Nomenclatura regionum, 21.
populorum etc.

verovalen
v

Credibilis, glaublich, leichtlich zuglauben.
verjeten, verjetliu, vjerováven, lahkú vjerjeti.

verovalno
u

Credibiliter. Adv. glaublich. verovánímu,
verjetlivu, verjénle.

verovanyè

Unglaublicher weise. pres vjérovaniã nevjerovánu,
nevjerjétnu, kàr se énimu nevjerjézhe vidi.
Incredibiliter, supra quam Cuique Credibile est.

verovati

Opinabilis, glaublich. dofdévliu, verjéten,
vjére vréjden. vérliu, kar se fdý, ali lahkù
véruje. opinabilis conjectura. enu verlívu
dofdévajne.

verovati

Perfuasorius, et perfuasivus, kräftig zu bere-
den. kar je núznu, kráftnu, samóshnu h'prego-
vorjénû, de éden véruje: pregovóren, pregovar-
jáven, pregovorjèzh.

HIPOLIT: Dict. I, 463

verovati

Mirus,

Mirum est, quod ei credimus. es ist ein wunder, das wir ihm glauben. je énu zhúdu, de mi nîému vjérujemo.

verovati.

Incredibilis,

Incredibilis sum. man glaubt, vnd traut mir
nicht. méni nobéden nevérúje inu nevúpa.

verovati

Fidens, der einem vertraut vnd glaubt. katé-
ri énimu favúpa, inu viéruje.

HIPOLIT: Dict. I, 242

verovati

Oculatus,
manus nostrae sunt oculatae, credunt quod
vident. was die augen sehen, glaubt das
herz. kar ozhÿ vïdio, tu serzè véruje.

verovati.

Induco,
in animum meum inducere non possum ut credam.
ich kan mich selbst nicht bereden, das ich
glaube. jest nemórem sam sébi dopovéjdati,
debi jest letù véroval.

verovati

Incredibilis, vnglaublich, das nicht zu glau-
ben ist, vnglaubig. neverjéten, neverován, kar
nej verjéti ali verováti. neverjèzh.

verovati

Credo, glauben. verjéti, vjerováti, vjero dati.

verovati

Derogo,

derogare alicui fidem. einen niht glauben
geben. énimu nizh verjéti, naverováti, vjero
odpovéjdati.

verovati.

u

Segnis,

segnis rad Credendum. langsam zu glauben.

Rafsan verovati.

HIPOLIT: Dict. I , 595

verovati
u

Semen,
sui seminis esse Credidit. er hat geglaubt, er
seye seines geschlechts. on je véruval, de je
éden svóje shláhte.

verovati
vi-

Authenticus, glaubwürdig. vjerevrjeden,
vrjeden virovati, vjisten, vjnisthen.

verovati
vjer-
=

Acce^odo, glau^oben g^olu. vjero dati, vjerj^eti,
vj^erovati: sav^ovati.

HIPOLIT: Dict. I. (Prepis), 7

verovati

Glauben, glauben geben. verjēti, verovati.
Credere, fidei habere, tribuere.

HIPOLIT: Dict. II, 78

verovati

Unglaublich. nevjerován, nevjerjéten, kar se nemóre
vjerováti. Incredibilis: quod Excedit humanam fidem.

verovati
verujō^v
c

Credulus, leichtgläublich. verujéxl lakku'
verjéxl, lakrovjéren.

HIPOLIT. Dict. I. (Prepisi), 754

verovan

Perfuafus, überredt. pregovórjen, pregovárjan.
Item geglaubt. vérjen, verjèt, vérovan.

verstat

Officina, werckstatt, laden. vierstat,
shtarúna.

HIPOLIT: Dict. I, 411

verstat

Opificina, werustatt. vierstatt, staruna.

HIPOLIT: Dict. I, 425

verstat

Lanicium, wullwerk, seidenwerck. volnéna, ali
fhídna vierftatt, kir se vólna skúbe fbéra, kar-
tázi, préde, tke, ali suknù della.

verstat

Laniena, merzig, oder schlachthaus. mefsniza,
merzvárna ftazúna, ali vierftatt. mefsarija, mer-
zvárniza.

verstat

Moletrina, wassermühle, oder Treibmühle. Mül-
lerwerkstatt. vódni ali tekòzh mályn, mlýnarska
viérstat.

verstat
vier

Fabrica, werckstatt. ^{ru}viġġatt. gebau. en
zimper, -ali' èna naprava. schmiedhandwerk.
Nováġtra, ali' Nováškri ientverk. list.
èna, falshija, golufija, javitnost, pre
gránost, hímba.

verštat

Hafnerwerdstatb. Louxhárska verštatb.

Gp.: Latinonega besedila ni.

verten

Meltem. Atriplex. vertna, ali divja loboda.

HIPOLIT, Dict.:
Index alphabeticus
arborum etc., 26

vertuljka

Charybdis, Strudel im Sicilianischen meer.
vertulka v' siciliánskim mórju.

HIPOLIT, Dict. 6
Nomenclatura regionum,
populorum etc.

veruh
vjerik

Serpensa, haselnurz. vjerik, selisnke
inu koren.

HIPOLIT: Dict. I, 458